

# A Gospel Voyage

Brass Quartet

*Piano / Guitar, Bass Guitar, Percussion & Drums optional*

Arr.: Bertrand Moren

**Dennis Armitage**

**EMR 74193**

**Dieser Titel enthält alle transponierten Stimmen**

**Ce titre contient toutes les voix transposées**

**This title contains all the transposed parts**

- 1. Stimme / Voix / Part B<sup>b</sup> + C + E<sup>b</sup>**
- 2. Stimme / Voix / Part B<sup>b</sup> + C**
- 3. Stimme / Voix / Part B<sup>b</sup> + F + E<sup>b</sup> + D<sup>c</sup> + G<sup>a</sup>**
- 4. Stimme / Voix / Part D<sup>c</sup> + G<sup>a</sup> + E<sup>b</sup>**

**Partitur / Direction / Score**

**Piano / Guitar (optional)**

**Bass Guitar (optional)**

**Tambourine (optional)**

**Drums (optional)**

**Drucken & Anhören**

**Print & Listen**

**Imprimer & Ecouter**



**www.reift.ch**



**EDITIONS MARC REIFT**

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. +41 (0) 27 483 12 00 • Fax +41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : [info@reift.ch](mailto:info@reift.ch) • [www.reift.ch](http://www.reift.ch)

# Dennis Armitage

## **Deutsch: Ein Musiker der Sonderklasse**

Pianist, Komponist, Arrangeur und feinfühliger Kunstmaler – all das ist Dennis Armitage, gebürtiger Brite, aber seit bald 30 Jahren in Zürich lebend.

Als siebenjähriger Bub erhielt er die ersten Klavierlektionen; mit 15 Jahren trat er in seiner Heimatstadt Leeds schon bei bedeutenden Anlässen öffentlich auf und ein Jahr später war Dennis Armitage bereits als Big-Band-Pianist tätig.

Nach seiner militärischen Dienstzeit im Spiel des englischen Buff-Regiments war er zwei Jahre lang in ganz England auf Tournee. 1951 kam er erstmals in die Schweiz, um in der Band von Hazy Osterwald mitzuwirken. In der Folge begleitete Dennis Armitage Hazy Osterwald auf Tourneen nach Südamerika, Skandinavien, Spanien, Portugal, Afrika, Israel usw., unterbrochen von diversen erfolgreichen Film- und Fernsehproduktionen. Nach 15 Jahren Zusammenarbeit mit Hazy Osterwald verließ er 1966 die Band, um sich als hervorragender Solist und Arrangeur/Komponist zu profilieren, sowie für verschiedene Radio- und Fernsehorchester zu arbeiten. Bei einer dieser TV-Produktionen lernte ihn 1983 der Verleger und Produzent Marc Reift kennen. Seither hat Dennis Armitage mehrere Hunderte von Bearbeitungen und Kompositionen bei "Editions Marc Reift" verlegt. Zahlreiche seiner Kompositionen finden bei Aufführungen ein begeistertes Publikum. Nicht nur als Meister der schwarzweissen Klaviertasten, sondern auch als talentierter Kunstmaler vermag Dennis Armitage zu faszinieren.

Unter dem Pseudonym "Darmi" entstehen feinfühlige Skizzen, Zeichnungen und Bilder in Bleistift und Farbe, in denen sich das Können einer jahrzehntenlangen musikalischen Karriere wiederspiegeln.

## **Français: Un musicien exceptionnel**

Pianiste, compositeur, arrangeur et peintre sensible – Dennis Armitage représente tout cela. Anglais d'origine, il habite depuis près de 30 ans à Zürich.

Il reçut ses premières leçons de piano à l'âge de 7 ans et, dès l'âge de 15 ans, il se produisit déjà à d'importantes manifestations de sa ville natale Leeds. Un an plus tard, il jouait régulièrement en tant que pianiste de Big-Band.

Dès la fin de son service militaire qu'il absolvait au sein du Régiment anglais Buff, il partit durant deux ans en tournée à travers toute l'Angleterre. Son premier séjour en Suisse date de 1951, afin de participer au Big Band de Hazy Osterwald. Grâce à ce travail, il suivit Hazy Osterwald en tournée en Amérique du Sud, Scandinavie, Espagne, Portugal, Afrique, Israël etc., interrompu par diverses productions de radio et de télévision couronnées de succès. Après 15 ans de collaboration avec Hazy Osterwald, il quitta le Big Band afin de travailler en tant que soliste talentueux et arrangeur/compositeur, ainsi que pour différents orchestres de radio et de télévision. À l'occasion d'une de ces productions de télévision, il fit la connaissance du producteur et éditeur Marc Reift. Depuis ce jour, Dennis Armitage a édité plusieurs centaines d'arrangements et de compositions aux "Editions Marc Reift". La plupart de ses œuvres trouvent auprès du public un accueil chaleureux.

Dennis Armitage ne fascine pas seulement en tant que Maître des touches noires-blanches d'un piano, mais aussi en tant que peintre reconnu.

Sous le pseudonyme "Darmi" naissent esquisses, dessins et images émouvants et fascinants, dans lesquels on retrouve un savoir issu d'une carrière musicale longue de plusieurs dizaines d'années.

## **English: a very special musician**

Pianist, composer, arranger and sensitive painter – Dennis Armitage is all these things. Born in England, he has lived for nearly 30 years in Zurich.

He had his first piano lessons when he was 7, was already appearing in public in his home town of Leeds at the age of 15 and was playing regularly as a big band pianist a year later.

During his military service he played in the band of the Buff Regiment and toured England with them for two years. He went to Switzerland in 1951 to work with Hazy Osterwald, whom he subsequently accompanied on tour in South America, Scandinavia, Spain, Portugal, Africa and Israel. Having worked with the Hazy Osterwald band for 15 years, he finally left them in 1966, in order to follow his own path as a soloist, arranger and composer. He has often appeared on radio and television, and it was on a television production that he met the publisher Marc Reift in 1983. Since then Dennis Armitage has published hundreds of compositions and arrangements with the "Marc Reift Editions". Many of these compositions have proved extremely popular with a wide public. However Armitage's talent extends beyond the black and white keys and even beyond music in general; he is also a talented artist.

Under the pseudonym "Darmi", he has produced many fascinating and sensitive sketches, drawings and paintings in pencil and colour, which are inspired by and intimately linked to his musical career.



Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. +41 (0) 27 483 12 00 • Fax +41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : [info@reift.ch](mailto:info@reift.ch) • [www.reift.ch](http://www.reift.ch)



# A Gospel Voyage

Dennis Armitage  
Arr.: Bertrand Moren

$\text{♩} = 80$       2    3    4    5    6    7    8    **A**    9    10    11    12    13

"Li'l Liza Jane" Allegro  $\text{♩} = 116$

1 in C    *mf*  
2 in C    *mp*  
3 in C    *mp*  
4 in C    *mp*  
Piano /  
Guitar  
(optional)  
Bb   Gm   Eb   C9   Bb   D7   G7   Cm7   Dm7   Ebmaj7   Cm7   F7   F9   Bb   Ebm   Bb   F   Bb   F  
5 Strings  
Bass Guitar  
(optional)    *mp*  
Tambourine  
(optional)    *f*  
Drums  
(optional)    *mp*



14    15    16    17    18    19    20    21    22    23    24

1.  
2.  
3.  
4.  
Pno./  
Gtr.  
C7    F    Bb   F    Bb   F    C7    F  
B.Gtr.  
Tamb.  
Dr.

EMR 74193

© COPYRIGHT BY EDITIONS MARC REIFT CH-3963 CRANS-MONTANA (SWITZERLAND)  
ALL RIGHTS RESERVED - INTERNATIONAL COPYRIGHT SECURED

[www.reift.ch](http://www.reift.ch)

**B**

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

**"My Lord What A Morning"**

1. 

Pno./  
Gtr.

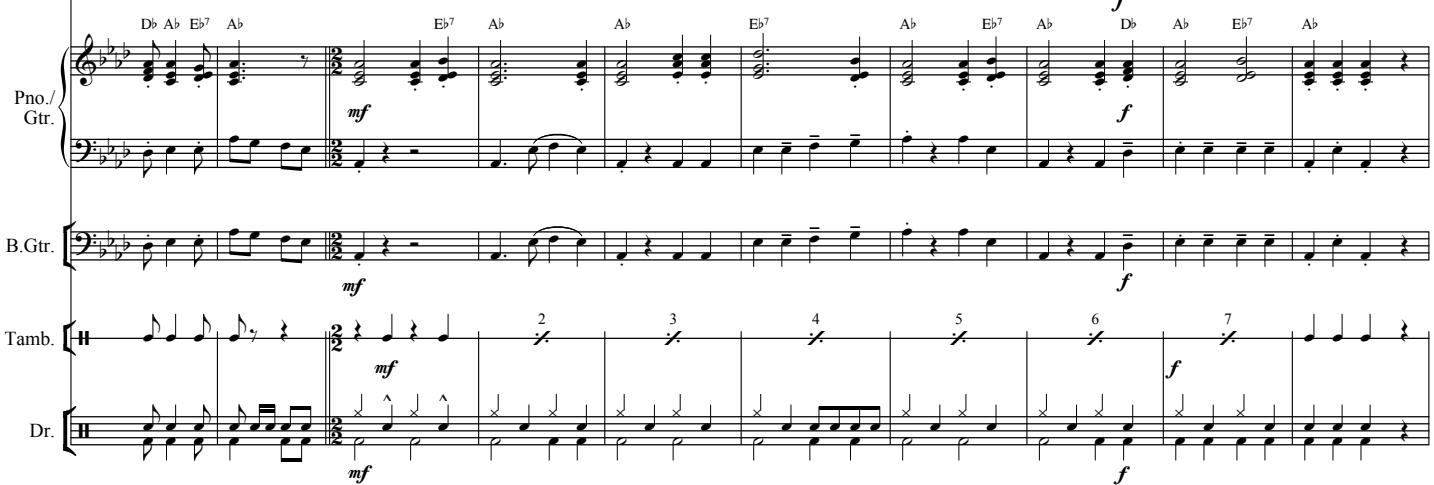
B.Gtr.

Tamb.

Dr.

Db Ab Eb<sup>7</sup> Ab Eb<sup>7</sup> Ab Ab Eb<sup>7</sup> Ab Db Ab Eb<sup>7</sup> Ab

Dynamics: *mf*, *f*

2. 

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

1. 

Pno./  
Gtr.

B.Gtr.

Tamb.

Dr.

Ab Eb<sup>7</sup> Ab Ab<sup>7</sup> Db Ab Bm Ab Eb<sup>7</sup> Ab E<sup>7</sup> Fm Dm Ab Eb<sup>7</sup> Ab Eb<sup>7</sup> Ab

Dynamics: *mf*, *f*

2. 

FILL

5

45 46 47 48 49 50 C 51 52 53 54

## "Nobody Knows" Medium Slow ♩ = 80

## **"Nobody Knows"** Medium Slow ♩ = 80

1. 2. 3. 4.

Pno./Gtr. B.Gtr. Tamb. Dr.

1

55 56 57 58 59 60 61 62 63 64

• = 96

1. 2. 3. 4.

B♭ Gm E♭ B♭ D<sup>7</sup> G<sup>7</sup> Cm<sup>7</sup> Dm<sup>7</sup> E♭maj<sup>7</sup> Cm<sup>7</sup> F<sup>7</sup> B♭ E♭m B♭ B♭ B♭<sup>6</sup> B♭ B♭<sup>6</sup> B♭ F<sup>7</sup> B♭ Gm B♭ Gm

Pno./Gtr.

B.Gtr.

Tamb.

Dr.

5 6 7 f f f

rit.  $\text{♩} = 80$

1. 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 rit.

Pno./Gr.

B.Gtr.

Tamb.

Dr.

Harmonics for Pno./Gr. (measures 65-74):

- C7 F7 Bb
- Bb Gm Eb
- Bb Bbmaj7 Gm7 Bbmaj7
- Bb Gm Gm7 F7(sus4)
- F7
- Bb Gm Eb
- Bb D7 G7
- Cm7 Dm7 Ebmaj7 Cm7 F7
- Bb Ebm Bb

**D**

75

76

77

78

**E**

79

80

81

82

83

84

**Medium****"Yonder Comes Sister Mary"**

1. 2. 3. 4.

N.C. Gm D7 C7 F F C7 F

Pno./Gr.

B.Gtr.

Tamb.

Dr.

# BRASS ENSEMBLE (4 Players)

## TRUMPET, HORN, TROMBONE & TUBA

EMR 8271	MICHEL, Jean-Fr.	32 Christmas Carols
EMR 5970	MOUREY, Colette	Suite Pittoresque

## TRUMPET, 2 HORNS & TROMBONE

EMR 8272	MICHEL, Jean-Fr.	32 Christmas Carols
----------	------------------	---------------------

## 2 TRUMPETS, HORN & TROMBONE

EMR 5605	ALBINONI, Tomaso	Adagio (5)
EMR 503	ANONYME	Greensleeves (Michel)
EMR 504	ANONYME	Suite de Danse de la Renaissance
EMR 5611	ARMITAGE, Dennis	4 Fanfares (5)
EMR 5758	ARMITAGE, Dennis	Ballad (4)
EMR 5759	ARMITAGE, Dennis	Be - Bop (4)
EMR 5756	ARMITAGE, Dennis	Blues (4)
EMR 5757	ARMITAGE, Dennis	Boogie (4)
EMR 5760	ARMITAGE, Dennis	Bossa Nova (4)
EMR 532	ARMITAGE, Dennis	Complaining Blues "Blues" (5)
EMR 5754	ARMITAGE, Dennis	Dixieland (4)
EMR 5542	ARMITAGE, Dennis	Everybody Clap Your Hands
EMR 532	ARMITAGE, Dennis	Going Home "Ballad" (5)
EMR 532	ARMITAGE, Dennis	Happy-Go-Lucky Rag "Ragtime" (5)
EMR 5537	ARMITAGE, Dennis	High Times
EMR 532	ARMITAGE, Dennis	Let's all Take it Easy "Dixieland" (5)
EMR 5753	ARMITAGE, Dennis	Ragtime (4)
EMR 532	ARMITAGE, Dennis	Sweet and Mellow "Swing" (5)
EMR 5755	ARMITAGE, Dennis	Swing (4)
EMR 5534	ARMITAGE, Dennis	Teeny Weeny Waltz
EMR 5855	ARMITAGE, Dennis	Waltz For Daisy
EMR 588	ARMITAGE, D. (Arr.)	Nobody Knows (Armitage)
EMR 519	ARMITAGE, D. (Arr.)	Swing Low, Sweet Chariot
EMR 558	BACH / GOUNOD	Ave Maria (Armitage)
EMR 5611	BACH / GOUNOD	Ave Maria (Naulais) (5)
EMR 5137	BACH, Johann S.	Air from Suite N° 3
EMR 5604	BACH, Johann S.	Aria (5)
EMR 5613	BACH, Johann S.	Arioso (5)
EMR 5215	BACH, Johann S.	Fuga N° 01
EMR 5216	BACH, Johann S.	Fuga N° 02
EMR 5218	BACH, Johann S.	Fuga N° 14
EMR 5219	BACH, Johann S.	Fuga N° 16
EMR 5220	BACH, Johann S.	Fuga N° 18
EMR 5221	BACH, Johann S.	Fuga N° 20
EMR 5217	BACH, Johann S.	Fuga N° 23
EMR 5146	BACH, Johann S.	Jesu, Joy of Man's Desiring
EMR 5222	BACH, Johann S.	Praeludium N° 4
EMR 5223	BACH, Johann S.	Praeludium N° 7
EMR 5617	BARBEZ, Jean-CI.	Sur des Airs Populaires
EMR 5133	BEATLES, The	Eleanor Rigby (3)
EMR 5132	BEATLES, The	Hey Jude (3)
EMR 5131	BEATLES, The	I Wanna Hold Your Hand (4)
EMR 5132	BEATLES, The	It's for You (3)
EMR 5131	BEATLES, The	Michelle (4)
EMR 5132	BEATLES, The	Ob-la-di, Ob-la-da (3)
EMR 5133	BEATLES, The	Penny Lane (3)
EMR 5133	BEATLES, The	When I'm 64 (3)
EMR 5131	BEATLES, The	Yellow Submarine (4)
EMR 5131	BEATLES, The	Yesterday (4)
EMR 5605	BEETHOVEN, L.v.	Die Ehre Gottes aus der Natur (5)
EMR 5608	BEETHOVEN, L.v.	Ode To Joy (5)
EMR 19393	BEETHOVEN, L.v.	Three Equali
EMR 5195	BIZET, Georges	The Toreador's Song (Carmen)
EMR 523	BOEHME, Oskar	Danse Russe (Michel)
EMR 5611	BORODIN, Alexander	Polovetzian Dance (5)
EMR 536	BROGLI, Kurt	Variations on a Swiss Song
EMR 502	BRUCKNER, Anton	Ave Maria (Michel)
EMR 5100	BRUCKNER, Anton	Zwei Motetten (Michel) (8)
EMR 5100	BUXTEHUEDE, D.	Fanfare & Chorus (Michel) (8)
EMR 5100	CASALI, G.B.	Canzon (Michel) (8)
EMR 5168	CHARPENTIER, M.A.	Prelude from the "Te Deum"
EMR 5608	CHARPENTIER, M.A.	Te Deum (Naulais) (5)
EMR 5605	CHOPIN, Frédéric	Tristesse (5)
EMR 519	CLARKE, Jeremiah	Trumpet Voluntary (Armitage)
EMR 5604	CLARKE, Jeremiah	Trumpet Voluntary (Naulais) (5)
EMR 5100	CROCE, Giovanni	Cantate Domino (Michel) (8)
EMR 797	DAETWYLER, Jean	Villanelle & Serenade (Alphorn F)
EMR 796	DAETWYLER, Jean	Villanelle & Serenade (Alphorn Gb)
EMR 5183	DEBONS, Eddy	A Birthday Fanfare
EMR 5267	DEBONS, Eddy	Three Episodes
EMR 5612	DEBUSSY, Claude	Clair de Lune (5)
EMR 5159	DEBUSSY, Claude	Le petit nègre
EMR 5607	DVORAK, Antonin	Humoresque (5)

## 2 Trumpets, Horn & Trombone (Fortsetzung - Continued - Suite)

EMR 5612	DVORAK, Antonin	Largo aus der Neuen Welt (5)
EMR 5170	ELGAR, Edward	Pomp and Circumstance March N° 1
EMR 5163	FISCHER, Johann	2 Märsche (4)
EMR 5872	FLOTOW, Friedrich V.	The Last Rose Of Summer
EMR 5871	FOSTER, Stephen	My Old Kentucky Home
EMR 5100	FRANCK, Melchior	Intrada (Michel) (8)
EMR 5173	FRANCOIS, Claude	My Way
EMR 561	GAVILLET, Ch.	Gershwin's Medley
EMR 5607	GERSHWIN, George	'S Wonderful (5)
EMR 5875	GERSHWIN, George	Bess, You is My Woman Now
EMR 5876	GERSHWIN, George	I Got PLenty O' Nuttin'
EMR 5605	GERSHWIN, George	I Got Rhythm (5)
EMR 592	GERSHWIN, George	I Got Rhythm (Michel) (7)
EMR 5850	GERSHWIN, George	Shell' Be Coming Round The Mountain
EMR 5853	GERSHWIN, George	Strike Up The Band
EMR 5854	GERSHWIN, George	Summertime
EMR 558	GERSHWIN, George	Summertime (Armitage)
EMR 5613	GERSHWIN, George	Summertime (Naulais) (5)
EMR 5608	GERSHWIN, George	The Man I Love (5)
EMR 5610	GLUCK, C.W.von	Marche Religieuse (5)
EMR 5161	GRIEG, Edvard	Peer Gynt
EMR 5610	GRIEG, Edvard	Solvejgs Lied (5)
EMR 5606	HÄNDEL, Georg Fr.	Arioso (5)
EMR 5600	HÄNDEL, Georg Fr.	Hallelujah
EMR 5163	HÄNDEL, Georg Fr.	Larghetto (4)
EMR 5610	HÄNDEL, Georg Fr.	Largo (5)
EMR 5612	HÄNDEL, Georg Fr.	March (5)
EMR 558	HÄNDEL, Georg Fr.	March Scipio (Armitage)
EMR 5604	HÄNDEL, Georg Fr.	March Scipio (Naulais) (5)
EMR 5611	HÄNDEL, Georg Fr.	Minuet (5)
EMR 592	HÄNDEL, Georg Fr.	Overture from Water Music (7)
EMR 5607	HÄNDEL, Georg Fr.	Sarabande I (5)
EMR 5609	HÄNDEL, Georg Fr.	Sarabande II (5)
EMR 5177	HÄNDEL, Georg Fr.	Two Sarabands
EMR 5100	HASSLER, H.L.	Intrada (Michel) (8)
EMR 5613	HAYDN, Fr.J.	St. Anthony Choral (5)
EMR 5870	IVANOVICI, Ivan	Donauwellen
EMR 5883	JOPLIN, Scott	Elite Syncopations
EMR 5599	KANZLEITER, Dieter	Fantasia über ein Csardas
EMR 5247	KOETSIER, Jan	Choral & Fuge (So nimm denn meine.)
EMR 539	KOETSIER, Jan	Petite Suite
EMR 550	KOETSIER, Jan	Quartettino
EMR 5100	ULLY, Jean-B.	Marche (Michel) (8)
EMR 5116	MANCINI, Henry	The Pink Panther
EMR 5163	MARCELLO, B.	Psalm XIX (4)
EMR 520	MENDELSSOHN, F.	Hochzeitsmarsch (Armitage)
EMR 5613	MENDELSSOHN, F.	Hochzeitsmarsch (Naulais) (5)
EMR 5765	MICHEL / NAULAI	Feierliche Musik Volume 1 (5)
EMR 5766	MICHEL / NAULAI	Feierliche Musik Volume 2 (5)
EMR 5767	MICHEL / NAULAI	Feierliche Musik Volume 3 (5)
EMR 5762	MICHEL / NAULAI	Golden Hits Volume 1 (5)
EMR 5763	MICHEL / NAULAI	Golden Hits Volume 2 (5)
EMR 5764	MICHEL / NAULAI	Golden Hits Volume 3 (5)
EMR 8273	MICHEL, Jean-Fr.	32 Christmas Carols
EMR 573	MICHEL, Jean-Fr.	4 Spirituals
EMR 501	MICHEL, Jean-Fr.	Essai
EMR 5163	MICHEL, Jean-Fr.	Quartett Album (4)
EMR 549	MICHEL, Jean-Fr.	Suite Sud-américaine
EMR 573	MICHEL, Jean-Fr. (Arr.)	Amen (4)
EMR 592	MICHEL, Jean-Fr. (Arr.)	Go Down Moses (Michel) (7)
EMR 592	MICHEL, Jean-Fr. (Arr.)	Nobody Knows (Michel) (7)
EMR 573	MICHEL, Jean-Fr. (Arr.)	Oh, Happy Day (4)
EMR 573	MICHEL, Jean-Fr. (Arr.)	Sometimes I Feel (4)
EMR 573	MICHEL, Jean-Fr. (Arr.)	Wade in the Water (4)
EMR 555	MORARD, Philippe	Suite Gastronomique
EMR 5930	MOREN, Bertrand	6 Irish Tunes
EMR 5601	MORTIMER, J.G. (Arr.)	Happy Birthday
EMR 5131	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 1 (4)
EMR 5132	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 2 (3)
EMR 5133	MORTIMER, J.G. (Arr.)	The Beatles Vol. 3 (3)
EMR 5580	MORTIMER, John G.	Brass Quartet Vol. 1
EMR 5581	MORTIMER, John G.	Brass Quartet Vol. 2
EMR 5582	MORTIMER, John G.	Brass Quartet Vol. 3
EMR 5618	MORTIMER, John G.	Das Verngügen des Königs
EMR 5618	MORTIMER, John G.	Le plaisir du roi
EMR 546	MORTIMER, John G.	Quartet
EMR 5618	MORTIMER, John G.	The King's Pleasure
EMR 588	MOURET, J.J.	Fanfare-Rondeau (Armitage)
EMR 5605	MOURET, J.J.	Fanfare-Rondeau (Naulais) (5)
EMR 5100	MOZART, W.A.	Ave Verum (Michel) (8)
EMR 5608	MOZART, W.A.	Ave Verum (Naulais) (5)
EMR 5535	NAULAI, Jérôme	Agadir
EMR 5604	NAULAI, Jérôme	Album Volume 1 (5)
EMR 5605	NAULAI, Jérôme	Album Volume 2 (5)